



## Reinigung und Pflege hochwertiger Büromöbel

**Vielen Dank, dass Sie ein exklusives Büromöbel der Sitag erworben haben. Hergestellt aus hochwertigen Materialien und sorgfältig verarbeitet, benötigt es nur wenig Pflege. Bitte beachten Sie aber die folgenden Hinweise.**

Verschmutzungen einfach mit einem feuchten Tuch (Mikrofasertuch, Fensterleder) abwischen und mit einem weichen Tuch nachtrocknen. Als Reinigungsmittel nur Wasser, evt. mit einem haushaltsüblichen Spülmittel verwenden, **keinesfalls** scheuernde Reinigungsmittel verwenden.

Bitte niemals Möbelpolituren, Sprays o.ä. einsetzen, da diese fast ausnahmslos die Lackschicht angreifen und so zu fleckartigem Glanz führen!

Schützen Sie Lackflächen vor Klebestreifen, selbstklebenden Folien oder Gummi. Sie können – wie auch einige Kunststoffe – Weichmacher oder Lösungsmittelreste enthalten, welche die Lackoberfläche angreifen können.

Für Rückfragen und weitere Informationen wenden Sie sich bitte an unsere Kundendienstabteilung.

## | E | Cleaning and care of good-quality office furniture

Thank you for purchasing exclusive office furniture from Sitag. Since it has been manufactured from high-quality materials and has been carefully crafted, it actually needs little care. But please observe the following instructions.

To remove dirty spots simply wipe them off with a damp cloth (for example, a microfibre cloth or chamois leather). Then dry off with a soft cloth. Use only water, or perhaps some conventional household washing-up liquid. **Never** use any abrasive cleaning agents.

Also never use furniture polish, furniture spray, or the like. These agents almost all damage the varnish layer and leave behind spots.

Do not allow the furniture to come into contact with adhesive tape, self-adhesive film, or rubber. These substances (like a number of other plastics as well) can contain softening agents, plasticizers, or solvent residues that will damage the varnished surfaces.

If you have any questions, please do not hesitate to get in touch with our Customer Service Department under the contact points given below.

## | F | Nettoyage et entretien de mobilier de bureau exclusif

Nous vous remercions d'avoir opté pour un meuble de bureau exclusif signé Sitag. Fabriqué à partir de matériaux nobles et d'une finition soignée, ce meuble ne nécessite guère d'entretien. Veuillez malgré tout lire et observer les indications suivantes.

Simplement essuyer à l'aide d'un chiffon humide (chiffon microfibre, peau de chamois) et sécher avec un chiffon doux. Pour tout nettoyant, appliquer de l'eau uniquement avec éventuellement un produit vaisselle, n'appliquer en aucun cas de produit abrasif.

Ne jamais appliquer d'encaustiques, d'aérosols ou autres, ces produits étant susceptibles de nuire à la finition et de tacher.

Protéger le vernis contre les rubans adhésifs, les pellicules autoadhésives et la gomme, ces produits pouvant contenir des plastifiants ou des résidus de solvants susceptibles de nuire à la finition.

Notre SAV reste à votre disposition pour tout renseignement complémentaire.

## | NL | Schoonmaken en onderhoud van hoogwaardige kantoormeubels

We stellen het bijzonder op prijs dat u een exclusief kantoormeubel van Sitag heeft gekocht. Omdat het van hoogwaardig materiaal gemaakt is en zorgvuldig is verwerkt, is er maar weinig onderhoud nodig. Maar houd wel rekening met de volgende gebruiksaanwijzing.

Vuil gewoon met een vochtige doek (van microfaser of zeemleer) afvegen en met een zachte doek droogwrijven. Als schoonmaakmiddel alleen water gebruiken, eventueel met een in de winkel verkrijgbaar afwasmiddel. Gebruik in **geen** geval schoonmaakmiddelen die schuurmiddelen bevatten.

Gebruik s.v.p. nooit speciale glansmiddelen voor meubels, sprays en dergelijke, omdat die bijna zonder uitzondering de laklaag aantasten en er dan toe leiden dat het materiaal wel glanst, maar vlekken krijgt.

Zorg ervoor dat de laklagen niet in contact komen met plakband, zelfklevende folie of rubber. Daarin kunnen – net als in een aantal kunststoffen – weekmakers of resten van oplosmiddelen voorkomen, die het lakoppervlak kunnen aantasten.

Voor vragen en meer informatie kunt u terecht bij onze afdeling klantenservice.